



SAN JUAN POWER SQUADRON

EL CENTINELA DE SAN JUAN

THE SAN JUAN SENTINEL

PUBLICACIÓN PERIÓDICA - AGOSTO 2020



7:53 PM Mon May 11

91%

End

Zoom 12:20

Mute

Stop Video

Share Content

Participants

More



NUEVA REALIDAD



NUEVOS RETOS

UN MAR DE OPORTUNIDADES

Sin tan siquiera imaginarlo, la vida nos cambió de la noche a la mañana. La convivencia, el entorno y la forma en que nos relacionamos fue interrumpida por un intruso virus llamado COVID-19 que provocó una pandemia. Sin embargo, la resiliencia y la capacidad de reinventarnos para enfrentar los retos que imponía el distanciamiento social, pusieron a prueba nuestra creatividad en pro de un mejor mañana.

Como Puente, nuestro compromiso de trabajar para nuestro querido Escuadrón se mantuvo inalterado y se afianzó aún más. La tecnología se hizo más relevante que nunca y se convirtió en nuestra aliada. Sin lugar a dudas, esta experiencia nos permitió explorar nuevas formas de hacer las cosas para darle continuidad a los trabajos comenzados y a proyectos futuros que se atemperen a los tiempos.

En esta edición, te informamos sobre todo lo que hemos hecho desde comienzos de año, en especial, desde que el Gobierno de Puerto Rico declaró el *lockdown* y toque de queda en marzo, así como los planes que tenemos en agenda, entre otras notas de interés. ¡Disfrútala!

*En los momentos de crisis, solo la imaginación es más importante que el conocimiento.
Albert Einstein
Físico y matemático alemán*



EL CENTINELA DE SAN JUAN



MENSAJE DEL COMANDANTE

Ricardo L. Negrón Yunque, AP*



En estos meses de incertidumbre, he tenido a los escuadronistas y a Puerto Rico en mi mente y en mis oraciones. Me entristece de gran manera escuchar, día a día, las causas y efectos del COVID-19 en nuestra sociedad. Sin embargo, esta pausa obligada puso el tiempo a nuestro favor, permitiéndole al Puente poner en orden algunos asuntos financieros que se habían acumulado a través de los años.

Hemos trabajado en estrecha colaboración con el Comité de Auditoría, logrando someter la información relacionada a los estados financieros de 2019. De otra parte, se gestionó prórroga para la radicación de planilla de contribución sobre ingresos 2019. Esta solicitud se hizo con el propósito de radicar una vez el Departamento de Hacienda de Puerto Rico apruebe la exención contributiva sometida para entidades sin fines de lucro. Estas gestiones se realizaron a través del Contador Público Autorizado contratado para estos fines. Como ves, se ha adelantado mucho en asuntos contables, por lo que agradecemos el arduo trabajo y compromiso de nuestro tesorero, Lt/C Noel Rodríguez, para poner las finanzas del Escuadrón al día. De esta manera, podemos estar tranquilos de que San Juan Power Squadron está en cumplimiento con todos los requerimientos.

Seguiremos con nuestro compromiso de educar a la sociedad sobre la importancia de la seguridad al navegar. Por el momento, lo haremos a través de plataformas virtuales hasta que sea posible restablecer las conferencias presenciales. Cuento con tu acostumbrado apoyo para que el Escuadrón siga hacia adelante y espero verlos pronto en actividades y cursos, cuando termine la pandemia. #puentequeune

CONTENIDO

En el spot

- 03 Culmina curso de *boating*
- 04 Organizamos la casa

Reconociendo lo bueno

- 04 Nuevos instructores certificados
- 05 Comunicador distintivo
- 05 Inspectores estrella

Listos para seguir educando

- 06 Próximo curso virtual

Ponte al día

- 07 Nuevas normas de etiquetado para salvavidas
- 08 La importancia de nuestra imagen gráfica

Creando consciencia

- 09 En alerta ante el COVID-19

10 Conoce tus beneficios

11 Contáctanos

11 Colabora



EL CENTINELA DE SAN JUAN



EN EL SPOT

Culminamos con éxito el curso de boating

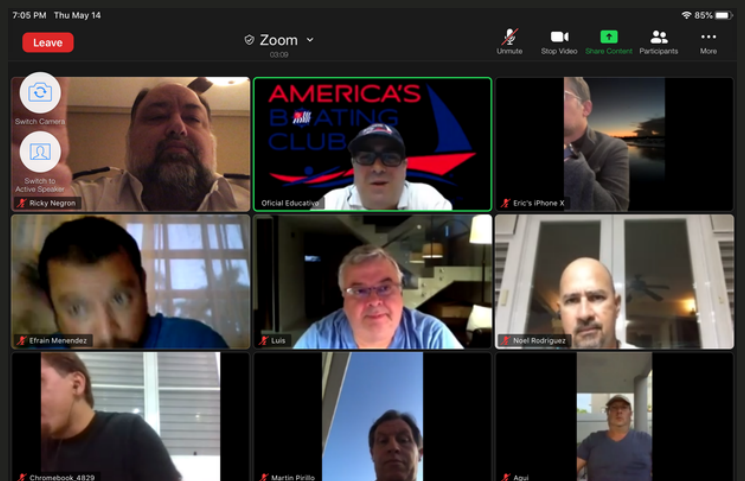
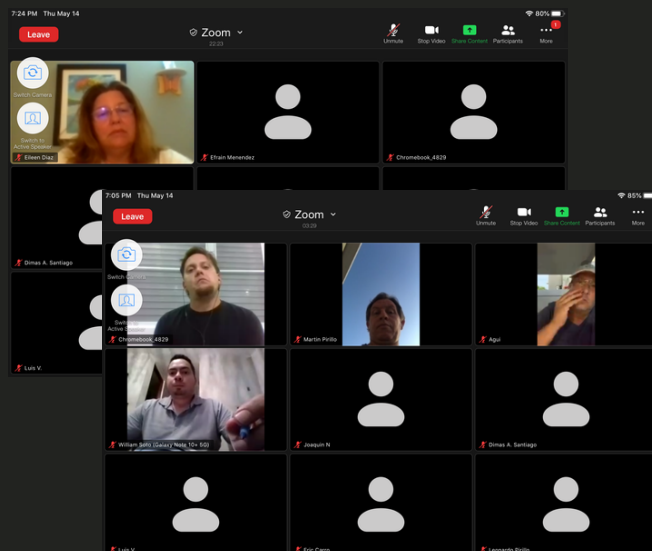
Llenos de ánimo comenzamos el 2020 con nuestro acostumbrado curso de navegación básico, en el Club Náutico de San Juan. Tuvimos casa llena con un total de 47 estudiantes matriculados.

Pero la noticia menos esperada llegó y a solo dos clases para ofrecer el examen, el Gobierno de Puerto Rico anunció un toque de queda debido a la rápida propagación del COVID-19. Preocupados por la salud y seguridad de nuestros estudiantes, recursos y escuadronistas, decidimos posponer las clases y otras actividades ya programadas, hasta nuevo aviso.

Ante esta nueva realidad, inmediatamente se establecieron estrategias digitales que permitieron a los estudiantes completar el curso. Es así como luego de semanas de arduo trabajo y coordinaciones con el Departamento de Recursos Naturales y Ambientales (DRNA) y United States Power Squadrons (USPS), logramos ofrecer un repaso y posteriormente el examen, ambos en línea. La respuesta y aceptación de los estudiantes fue extraordinaria.

Gracias al esfuerzo y dedicación del Puente, en especial de nuestro Oficial Educativo, Lt/C Roberto Rivera, 40 estudiantes aprobaron el curso.

Este fue un tremendo adelanto para nuestro Escuadrón, que aunque no sustituye el contacto físico, nos brinda la oportunidad de llevar nuestro programa educativo a un próximo nivel. ¡Felicitaciones a todos!





EL CENTINELA DE SAN JUAN

EN EL SPOT

Organizamos la casa

En enero y en cumplimiento con los requerimientos del Comité de Auditoría, organizamos nuestro almacén y preparamos un inventario de los materiales y equipo que allí encontramos. Gracias al Puente por su tiempo. ¡Todo quedó de show!



RECONOCIENDO LO BUENO

SJPS cuenta con nuevos Instructores Certificados

Uno de los objetivos principales de nuestro programa educativo es promover la educación continua de nuestros socios, a través de cursos avanzados en navegación y capacitación. Es así como un pequeño grupo de San Juan tomó el curso *Instructor Development*.

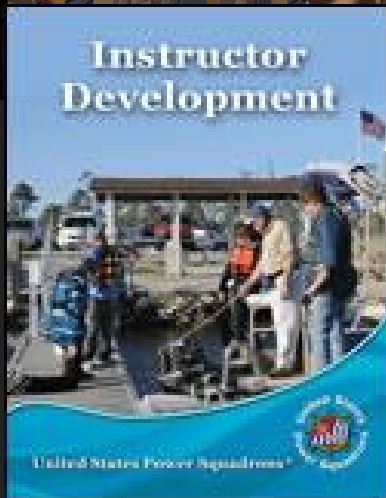
Aún con todo y pandemia se comprometieron, se mantuvieron conectados y completaron el curso de manera digital, exitosamente.

Nuestro agradecimiento al PDC Reinaldo Román, quien abrió la puertas de su casa para orientarlos y llevarlos de la mano en el proceso.

Felicitamos a los cinco escuadronistas que aceptaron el reto de seguir aportando su conocimiento y experiencia, uniéndose así al distinguido grupo de instructores que representa a nuestra organización. Ellos son:

- P/C Anselmo Miranda, JN
- Cdr. Ricardo L. Negrón, AP
- Lt/C Roberto Rivera, AP
- Lt. Arlene I. Vilanova, AP
- Lt. Juan Pablo Miranda, P

Si pensabas tomar este interesante curso, anímate para que pongas a prueba tus destrezas y puedas certificar a otros.





EL CENTINELA DE SAN JUAN

RECONOCIENDO LO BUENO

Comunicador Distintivo

El arte de comunicar requiere organización, dedicación, estrategia, creatividad y, sobre todo, mucha sensibilidad.

Desde que este Puente comenzó sus labores en mayo 2019, nos propusimos revivir **El Centinela de San Juan** con un estilo más moderno, un lenguaje coloquial, información variada, secciones específicas e imágenes refrescantes que evidenciaran la camaradería que se vive y promueve en nuestra organización.

Teníamos tanto que comunicar que, en 2019, logramos publicar cuatro ediciones. El esfuerzo y las largas horas de trabajo para mantener a nuestros escuadronistas informados, rindieron fruto. En febrero 2020, recibimos la grata noticia de que el Comité de Comunicaciones de USPS nos otorgó el **2019 Newsletter Distinctive Communicator Award**, sello que lucimos con mucho orgullo en la portada de esta edición. De igual forma, nuestra página de internet también fue reconocida con el **2019 Website Distinctive Communicator Award**.

Si te perdiste alguno de los ejemplares de *El Centinela de San Juan*, recuerda que puedes accederlos a través de la sección [Sentinel Back Issues](#), en nuestra página web. También puedes escribirnos a: avisos@sanjuanpowersquadron.org y con gusto te los enviaremos por correo electrónico.

Gracias a todos por su respaldo a estas importantes herramientas de comunicación. ¡Seguiremos informando!



Inspectores estrella

Cuando se trata de orientar a nuestra comunidad nauta y de promover la seguridad en la navegación, nuestro Escuadrón siempre se ha destacado.

En 2019, tres de nuestros escuadronistas lograron sobrepasar 100 inspecciones. Es por esto que hoy los reconocemos y les agradecemos su dedicación y compromiso. Con mucho orgullo felicitamos a:

- P/C Anselmo Miranda, JN**
- Lt. Rafael Tirado, AP**
- Lt. Juan Pablo Miranda, P**

¡Enhorabuena!



EL CENTINELA DE SAN JUAN

LISTOS PARA SEGUIR EDUCANDO



Próximo curso virtual de navegación

La nueva realidad que vivimos nos permite utilizar la tecnología para educar sobre navegación segura.

Este mes arrancamos de forma virtual y, como de costumbre, contaremos con la participación de excelentes recursos con vasta experiencia. Corre la voz y déjale saber a tus amigos, familiares y compañeros de trabajo para que no pierdan esta oportunidad. A continuación los detalles:

Curso de Navegación Básica
America's Boating Course
17 al 23 de agosto de 2020

Matrícula adelantada y prepagada
www.sanjuanpowersquadron.org

Costo
\$85.00

Métodos de pago
PayPal

Duración
7 días consecutivos, incluyendo examen

Horario
6:00 p.m. a 10:00 p.m.

Plataforma digital
Zoom

Pocos espacios disponibles. Para más información, comunícate con nuestro Oficial Educativo, Lt/C Roberto Rivera, al 787.344.SJPS (7577).



EL CENTINELA DE SAN JUAN

PONTE AL DÍA

Nuevas normas de etiquetado para salvavidas

Lo que antes conocías como salvavidas tipo I, II, III, IV y V han sido sustituidos por un nuevo diseño de etiquetado o *labeling*. Este cambio responde a nuevos estándares que destacan sus usos más comunes, ya sea que puedan ponerse o lanzarse; y una categorización más sencilla basada en niveles de flotación (1 *newton* = 0.225 libras).

Las nuevas normas de etiquetado, aplicables en Estados Unidos y Canadá, utilizan símbolos aprobados por la *International Standards Organization* (ISO) y proveen datos importantes como:

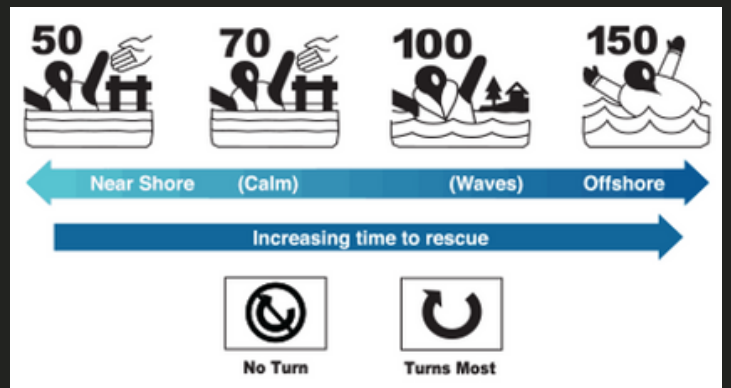
- Tamaño
- Nivel de rendimiento
- Uso previsto o deseado
- Advertencias
- Cuidado y mantenimiento

También indican si el salvavidas tiene la característica de girar al usuario boca arriba, así como actividades acuáticas para las que no están diseñados, y si están aprobados por United States Coast Guard (USCG).

Los nuevos salvavidas incluyen un letrero que explica en detalle los nuevos símbolos. Importante: si tienes salvavidas con el etiquetado anterior, podrás continuar utilizándolos siempre y cuando estén en buenas condiciones.

Para más información sobre este tema, [accede aquí](#) o visita la biblioteca digital de [America's Boating Channel](#) donde encontrarás interesantes vídeos que promueven la seguridad al navegar.

Old Type	New Icon
Type I	100 or 150 and
Type II	70 and
Type III	70 and
Type IV	Called a throwable
Type V (special purpose vest that met either I, II, or III standards)	Check the icons



What Do the New Labels Look Like

Información obtenida de [United States Coast Guard Auxiliary](#) y la biblioteca digital de [America's Boating Channel](#).



EL CENTINELA DE SAN JUAN

PONTE AL DÍA

La importancia de nuestra imagen gráfica

Hace un año, en julio 2019, publicamos un artículo en el que compartimos información valiosa sobre los cambios que había sufrido nuestro logo. Para tu beneficio y en vista de la importancia que tiene este tema para la organización, compartimos nuevamente el escrito. Si no lo habías leído, ponte al día sobre la modernización de nuestra imagen gráfica.

De seguro has visto la incorporación de este nuevo logo en un sin número de piezas de USPS y sus escuadrones. Pero, ¿sabes por qué nuestra organización matriz desarrolló este nuevo concepto gráfico y cómo debes utilizarlo? A continuación te explicamos.

Como bien dijo el físico alemán Albert Einstein: *No hay nada más permanente que el cambio.* En otras palabras, todo evoluciona... la música, las costumbres, las empresas, las organizaciones, etc. ¿Con qué propósito? Para mejorar su imagen, provocar comentarios, destacarse, modernizarse, en fin, para adaptarse a los tiempos, y la marca United States Power Squadrons® no es la excepción.

Desde que en 2017 se presentó la nueva estrategia de mercadeo en la Reunión Anual celebrada en Orlando, nuestra organización le ha dado un giro a su imagen con la inclusión de una marca alternativa conocida como **America's Boating Club®**. El objetivo, responder a un nuevo demográfico que se compone de una comunidad nauta más diversa, con diferentes intereses y ajetreos estilos de vida que roban tiempo para el disfrute de actividades marítimas. Además, mantener la consistencia y uniformidad de la marca a través de todos nuestros escuadrones y distritos, se convirtió en un asunto prioritario a nivel nacional.

A este escenario hay que sumarle los cambios que tanto la tecnología, el entretenimiento y la educación han sufrido, provocando que nuestros ofrecimientos tengan que reinventarse para hacerse más necesarios y pertinentes.

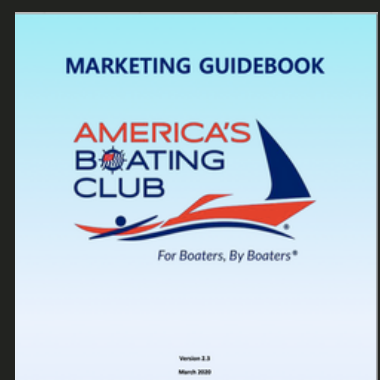
Como ves, el logo es la representación abstracta de un bote desplazándose en el agua, que incluye elementos como motor, vela y *paddle*. Este nuevo concepto gráfico simboliza el movimiento, fluidez y dinamismo de una organización que se perfila a futuro y que busca atraer a amantes de la navegación, de todas las edades y composiciones sociales.

Este nuevo concepto no sustituye el logo del timón, al contrario, lo complementa. Es lo que se conoce en inglés como *co-brand*. Por lo tanto, puedes utilizarlo combinado o solo. De igual forma, la frase publicitaria o *tagline* *Come for the Boating Education... Stay for friends®* ha sido sustituida por **For Boaters, By Boaters™**.

Como escuadronistas tenemos la gran responsabilidad de velar por el uso correcto de nuestra marca. Por eso es importante que entiendas el por qué de estos cambios para que puedas utilizar la nueva imagen que te representa de forma adecuada.

Si quieres más detalles sobre el uso correcto de ambos logos en material impreso, promocional y digital, accede la página web de usps.org. Haz clic sobre la pestaña Member's Log In, entra tu número de socio y PIN. Luego, busca la pestaña Departments / Executive Department / Marketing Committee, y accede el Marketing Guidebook que fue actualizado en marzo 2020.

Recuerda, perteneces a una organización prestigiosa establecida hace más de 100 años en Estados Unidos y sobre 58 en Puerto Rico, así que utiliza nuestra marca correctamente y lúcela con orgullo.





EL CENTINELA DE SAN JUAN

CREANDO CONSCIENCIA



En alerta ante el COVID-19

Una onza de prevención vale más que una libra de cura y que una tonelada de rehabilitación.

Dr. Johnny V. Rullán, Q.E.P.D.

Así lo expresó, en varias entrevistas, un escuadronista muy querido y uno de los salubristas más respetados del país. Palabras sabias que hoy tienen una relevancia mayor ante el dramático repunte de casos en Puerto Rico. Por lo tanto, es imperativo repetir, una y otra vez, la importancia de mantener un estricto protocolo de higiene y distanciamiento social. Los consejos son sencillos, el asunto estriba en ponerlos en práctica de manera consistente y ser pacientes ante esta emergencia de salud que ha arrojado el planeta Tierra.

- Lava frecuentemente tus manos con agua y jabón, por 20 segundos o más
- Usa desinfectante de manos (*hand sanitizer*) con un contenido de alcohol de al menos 60% o más
- Cubre tu boca y nariz con una mascarilla en todo momento
- Evita tocar tus ojos, nariz y boca con las manos
- Mantén seis pies de distancia o más
- Limpia y desinfecta las superficies
- Quédate en casa, sal solo cuando sea necesario
- De ser posible, trabaja de forma remota
- Evita las conglomeraciones



El coronavirus representa una amenaza real a la salud de todos. Como ciudadanos de Puerto Rico y del mundo, tenemos la gran responsabilidad de cuidarnos y protegernos para no propagar este virus.

Mientras no creamos consciencia, el COVID-19 seguirá haciendo estragos. No habrá ordenen ejecutiva, ni toque de queda, ni cuarentena, ni restricciones, ni ley seca que nos ayude a erradicar esta enfermedad.

Si amas tu vida y la del prójimo, pon de tu parte. Solo así, le ganaremos la batalla al coronavirus.

¡No bajas la guardia y cuídate!

Te exhortamos a ver la revista [The Ensign](#) y [America's Boating Channel](#), donde encontrarás artículos interesantes sobre los retos que ha enfrentado la organización ante esta pandemia; así como recomendaciones y vídeos útiles para protegerte del coronavirus al navegar. Para más información sobre el COVID-19, accede la página web de los [Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades \(CDC\)](#).



EL CENTINELA DE SAN JUAN

CONOCE TUS BENEFICIOS Y REACTIVA TU MEMBRESÍA

Como escuadronista, tienes a tu alcance cursos de navegación, avanzados y electivos, material educativo, descuentos en productos y servicios, y actividades que puedes aprovechar al máximo. Pero lo mejor que tiene este paquete de beneficios es la familia extendida de San Juan Power Squadron. La camaradería que se fomenta a través de esta inigualable red de amistades, crece y se pone mejor con los años.

Aunque el COVID-19 ha provocado que hagamos una pausa en cursos y actividades programadas, nuestro Escuadrón sigue en pie. Si has estado desconectado, ámate que te recibiremos con los brazos abiertos. ¿Qué tienes que hacer? Fácil. Escríbele a nuestro tesorero, Lt/C Noel Rodríguez, a la siguiente dirección: tesorero@sanjuanpowersquadron.org. **No esperes y reactiva hoy.**

• Red de amistades

• Cursos avanzados y electivos

- Certificado de cursos completados de USPS

• Inspecciones de embarcaciones de cortesía

• Descuentos y ofertas

- Office Depot / Office Max
- Alquiler de autos en E.E.U.U.
- Marina Puerto del Rey
 - Socios activos de SJPS que tengan embarcaciones en *dry stack* tienen derecho de solicitar un muelle gratis, un fin de semana al mes, siempre y cuando no sea fin de semana largo.
 - La lista de socios activos de SJPS se actualiza y envía a la Marina, mensualmente.
- ¡NUEVO! Seguro para viajes, ofrecido por USPS, [accede aquí](#) para detalles.

• Actividades

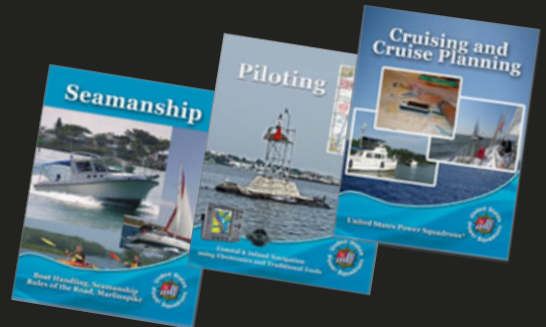
- Sociales, en tierra y mar
- Protocolarias
- Comunitarias

• Publicaciones

- San Juan Power Squadron
 - [El Centinela de San Juan](#)
- Distrito 33
 - [El Caribeño](#)
- Nacional
 - [USPS Member News](#)
 - [The Ensign](#)
 - [Compass](#)

• America's Boating Channel

En esta biblioteca digital encontrarás vídeos educativos con los que podrás aprender o mejorar tus destrezas de navegación. [Haz clic aquí.](#)





EL CENTINELA DE SAN JUAN

CONTÁCTANOS

Comunicarte con el Puente de Mando de San Juan Power Squadron es fácil.

Comentarios, dudas e información

- avisos@sanjuanpowersquadron.org

Oficiales

- Comandante: comandante@sanjuanpowersquadron.org
- Oficial Ejecutivo: ejecutivo@sanjuanpowersquadron.org
- Oficial Educativo: educativo@sanjuanpowersquadron.org
- Oficial Administrativo: administrativo@sanjuanpowersquadron.org
- Secretario: secretario@sanjuanpowersquadron.org
- Tesorero: tesorero@sanjuanpowersquadron.org
- *Members at Large*: avisos@sanjuanpowersquadron.org

Medios sociales



[San Juan Power Squadron Fan Page](#)



[usps_sanjuan](#)



[@UspsSanjuan](#)

Hashtag



[#puentequeune](#)

Páginas web



www.sanjuanpowersquadron.org



www.usps.org/d33



www.usps.org

Teléfono



787.344.SJPS (7577)



COLABORA CON EL CENTINELA DE SAN JUAN

Tus observaciones, recomendaciones e ideas son importantes para nuestro equipo editorial. De igual forma, si deseas publicar algún artículo breve, escríbele a nuestra Editora y *Member at Large*, Lt. Arlene I. Vilanova, a: avisos@sanjuanpowersquadron.org. Sé parte de esta importante herramienta de comunicación.

Cursos, actividades, reuniones y publicaciones están sujetos a cambios.

De surgir alguna situación que altere el calendario de trabajo, ofreceremos detalles a través de nuestros medios sociales y digitales.